

## KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EU) nr 851/2010

av den 27 september 2010

**om ändring för hundraåtiosjätte gången av rådets förordning (EG) nr 881/2002 om införande av vissa särskilda restriktiva åtgärder mot vissa med Usama bin Ladin, nätverket al-Qaida och talibanerna associerade personer och enheter**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA  
FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-  
sätt,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 881/2002 av den  
27 maj 2002 om införande av vissa särskilda restriktiva åtgärder  
mot vissa med Usama bin Ladin, nätverket al-Qaida och taliba-  
nerna associerade personer och enheter och om upphävande av  
rådets förordning (EG) nr 467/2001 om förbud mot export av  
vissa varor och tjänster till Afghanistan, skärpning av flygför-  
budet och förlängning av spärrandet av tillgångar och andra  
finansiella medel beträffande talibanerna i Afghanistan<sup>(1)</sup>, sär-  
skilt artiklarna 7.1 a och 7a.5<sup>(2)</sup>, och

av följande skäl:

- (1) I bilaga I till förordning (EG) nr 881/2002 förtecknas de  
personer, grupper och enheter som omfattas av frysning

av tillgångar (tidigare även kallat *penningmedel*) och eko-  
nomiska resurser enligt den förordningen.

- (2) Den 9 september 2010 beslutade Förenta nationernas  
säkerhetsråds sanktionskommitté att ändra identifierings-  
uppgifterna för fyra fysiska personer på sin förteckning  
över de personer, grupper och enheter för vilka frys-  
ningen av tillgångar och ekonomiska resurser bör gälla.
- (3) Bilaga I bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Bilaga I till förordning (EG) nr 881/2002 ska ändras i enlighet  
med bilagan till den här förordningen.

*Artikel 2*

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har  
offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 27 september 2010.

*För kommissionen,  
på ordförandens vägnar*

Karel KOVANDA

*Tf. generaldirektör för yttre förbindelser*

<sup>(1)</sup> EGT L 139, 29.5.2002, s. 9.

<sup>(2)</sup> Artikel 7a infördes genom rådets förordning (EU) nr 1286/2009  
(EUT L 346, 23.12.2009, s. 42).

## BILAGA

Bilaga I till förordning (EG) nr 881/2002 ska ändras på följande sätt:

- (1) Under rubriken "Fysiska personer" ska "Youssef Ben Abdul Baki Ben Youcef **Abdaoui** (alias a) Abu Abdullah, b) Abdellah, c) Abdullah). Adress: a) via Romagnosi 6, Varese, Italien, b) Piazza Giovane Italia 2, Varese, Italien. Född a) den 4 juni 1966, b) den 4 september 1966 i Kairouan, Tunisien. Tunisisk medborgare. Pass nr G025057 (tunisiskt pass utfärdat den 23 juni 1999 som upphörde att gälla den 5 februari 2004). Övriga upplysningar: a) italienskt skatteregistreringsnummer: BDA YSF 66P04 Z352Q, b) dömd i Italien i januari 2003 till fängelse i två år och sex månader; den italienska appellationsdomstolen upphävde denna dom den 17 maj 2004 och begärde en omprövning." ersättas med följande:

"Youssef Ben Abdul Baki Ben Youcef **Abdaoui** (alias a) Abu Abdullah, b) Abdellah, c) Abdullah, d) Abou Abdullah, e) Abdullah Youssef). Adress: a) via Romagnosi 6, Varese, Italien, b) Piazza Giovane Italia 2, Varese, Italien, c) Via Torino 8/B, Cassano Magnago (VA), Italien, d) Jabal Al-Rayhan, Al-Waslatiyah, Kairouan, Tunisien. Född den 4 september 1966 i Kairouan, Tunisien. Tunisisk medborgare. Pass nr G025057 (tunisiskt pass utfärdat den 23 juni 1999 som upphörde att gälla den 5 februari 2004). Övriga upplysningar: a) italienskt skatteregistreringsnummer: BDA YSF 66P04 Z352Q, b) nekas inträde i Schengenområdet, c) var bosatt i Italien i juni 2009, d) moderns namn: Fatima Abdaoui. Dag som avses i artikel 2a.4 b: den 25 juni 2003."

- (2) Under rubriken "Fysiska personer" ska "Mohamed Ben Mohamed Ben Khalifa **Abdelhedi**. Adress: via Catalani 1, Varese, Italien. Född den 10 augusti 1965 i Sfax, Tunisien. Tunisisk medborgare. Pass nr L965734 (tunisiskt pass utfärdat den 6 februari 1999 som upphörde att gälla den 5 februari 2004). Övriga upplysningar: a) italienskt skatteregistreringsnummer: BDL MMD 65M10 Z352S, b) dömd den 3 december 2004 av Milanos förstainstansrätt till fängelse i fyra år och åtta månader; detta straff sänktes den 29 september 2005 av Milanos appellationsdomstol till tre år och fyra månader. Detta beslut fastställdes av kassationsdomstolen den 10 november 2006. Han var i fängelse eller omfattades av likartade åtgärder under perioden 24 juni 2003–6 maj 2005. Det har fattats beslut om att han ska utvisas från italienskt territorium." ska ersättas med följande:

"Mohamed Ben Mohamed Ben Khalifa **Abdelhedi** (alias Mohamed Ben Mohamed **Abdelhedi**). Adress: a) Via Galileo Ferraries 64, Varese, Italien, b) 261 Kramdah Road (km 2), Sfax, Tunisien. Född den 10 augusti 1965 i Sfax, Tunisien. Tunisisk medborgare. Pass nr L965734 (tunisiskt pass utfärdat den 6 februari 1999 som upphörde att gälla den 5 februari 2004). Övriga upplysningar: a) italienskt skatteregistreringsnummer: BDL MMD 65M10 Z352S, b) moderns namn: Shadhliah Ben Amir, c) var bosatt i Italien i augusti 2009. Dag som avses i artikel 2a.4 b: den 23 juni 2004."

- (3) Under rubriken "Fysiska personer" ska "Chabaane Ben Mohamed Ben Mohamed **Al-Trabelsi**. Adress: via Cuasso 2, Porto Ceresio (Varese), Italien. Född den 1 maj 1966 i Rainneen, Tunisien. Tunisisk medborgare. Pass nr L945660 (tunisiskt pass utfärdat den 4 december 1998 som upphörde att gälla den 3 december 2001). Övriga upplysningar: a) italienskt skatteregistreringsnummer: TRB CBN 66E01 Z352O, b) frikänd den 3 december 2004 av Milanos förstainstansrätt; överklagandeförfarandet vid Milanos appellationsdomstol pågick fortfarande i september 2007." ersättas med följande:

"Chabaane Ben Mohamed Ben Mohamed **Al-Trabelsi** (alias Chabaane Ben Mohamed **Trabelsi**). Adress: Via Salvo D'Acquisto 2, Varese, Italien. Född den 1 maj 1966 i Menzel Temime, Nabeul, Tunisien. Tunisisk medborgare. Pass nr L945660 (tunisiskt pass utfärdat den 4 december 1998 som upphörde att gälla den 3 december 2001). Övriga upplysningar: a) italienskt skatteregistreringsnummer: TRB CBN 66E01 Z352O, b) var bosatt i Italien i december 2009. Dag som avses i artikel 2a.4 b: den 23 juni 2004."

- (4) Under rubriken "Fysiska personer" ska "Kamal Ben Mohamed Ben Ahmed **Darraji** (alias Kamel Darraji). Adress: via Belotti 16, Busto Arsizio (Varese), Italien. Född den 22 juli 1967 i Menzel Bouzelfa, Tunisien. Tunisisk medborgare. Pass nr L029899 (tunisiskt pass utfärdat den 14 augusti 1995 som upphörde att gälla den 13 augusti 2000). Nationellt identitetsnummer: a) DDR KML 67L22 Z352Q (italienskt skatteregistreringsnummer), b) DRR KLB 67L22 Z352S (italienskt skatteregistreringsnummer). Övriga upplysningar: a) var i fängelse eller omfattades av likartade åtgärder under perioden 24 juni 2003–17 november 2006, b) det har fattats beslut om att han ska utvisas från italienskt territorium. Dag som avses i artikel 2a.4 b: den 23 juni 2004." ersättas med följande:

"Kamal Ben Mohamed Ben Ahmed **Darraji** (alias Kamel Darraji). Adress: Via Varzi 14/A - Busto Arsizio, Varese, Italien. Född den 22 juli 1967 i Menzel Bouzelfa, Tunisien. Tunisisk medborgare. Pass nr L029899 (tunisiskt pass utfärdat den 14 augusti 1995 som upphörde att gälla den 13 augusti 2000). Övriga upplysningar: a) italienskt skatteregistreringsnummer: i) DDR KML 67L22 Z352Q, ii) DRR KLB 67L22 Z352S, b) var bosatt i Italien i december 2009. Dag som avses i artikel 2a.4 b: den 23 juni 2004."